联合国 $S_{/PV.5309}$



安全理事会

临时逐字记录

第六十年

第五三〇九次会议

2005 年 11 月 23 日星期三下午 12 时 05 分举行 纽约

主席: (俄罗斯联邦) 成员: 本迈希迪先生 马约拉尔先生 伊多霍先生 萨登贝格先生 张义山先生 洛伊女士 德里维埃先生 帕帕佐普洛卢夫人 大岛先生 巴哈先生 莫措克先生 大不列颠及北爱尔兰联合王国 约翰斯顿先生 塔杰夫人 布伦希克先生

议程项目

阿富汗局势

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。 更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,送交逐字记录处处长(C-154A)。



下午 12 时 05 分开会

通过议程

议程通过。

阿富汗局势

主席(以俄语发言): 我要通知安理会,我收到阿富汗代表的来信,他要求邀请他参加安理会对本议题的审议。根据惯例,如果安理会同意,我提议,按照《宪章》有关规定和安理会暂行议事规则第37条,邀请该代表参加讨论,但无表决权。

没有人反对,就这样决定。

应主席邀请, 法哈迪先生(阿富汗)在安理会议席就座。

主席(以俄语发言): 安全理事会现在开始审议 其议程项目。安理会是根据在先前磋商期间达成的谅 解举行会议的。

在安全理事会各成员进行磋商之后,我受权以安 理会名义发表下述声明:

"安全理事会向阿富汗人民表示祝贺,祝贺议会选举和省议会选举的最后结果得到确认。这些选举的成功举行表明阿富汗选民普遍决心在本国实现民主和自由。安理会欣见确认工作已经完成,为新议会及时就职,从而结束波恩政治进程,铺平了道路。

"安全理事会赞扬所有阿富汗人采取这一步骤,并呼吁他们,尤其呼吁当选代表和其他前候选人,继续全心全意致力于阿富汗的和平、宪法、法治和民主。

"安全理事会为此再次感谢所有对选举进程作出贡献的人,并特别感谢联合选举管理机构和联合国阿富汗援助团所作的奉献。安全理事会还再次认可阿富汗安全部队在国际安全援助部队和"持久自由行动"联盟根据各自职责提供的协助下,为加强阿富汗的安全和稳定而作出的努力。

"安全理事会希望迅速任命长老院(上院)的所有成员。

"安全理事会重申,国际社会必须继续大力 承诺协助阿富汗应对剩余的挑战,尤其是在安全 领域的挑战,包括抗击恐怖主义和毒品的威胁, 以及在施政和发展领域的挑战。

"安全理事会支持联合国继续发挥中心和 公正的作用,巩固阿富汗的和平与稳定,协调相 关的国际努力,并欣见阿富汗政府和联合国发起 了关于波恩后进程的协商。

"最后,安全理事会强调,旨在扰乱阿富汗 民主进程的任何形式的暴力都不会被容忍的。安 理会断然谴责最近在阿富汗境内发生的所有袭 击,包括对国际安全援助部队的袭击,并向受害 的阿富汗人和国际人员及其家属,向国际安全援 助部队派遣国,表示最深切的慰问。"

该声明将作为安全理事会文件分发,文号是 S/PRST/2005/56。

安全理事会就此结束本阶段对该议程项目的审议。

下午 12 时 10 分散会